

Mag. Agnieszka Sularz

address: Webergasse 19/14, 1200 Wien, Austria, **mobile:** + 43 (0) 69914024011 **skype:** agnieszka_sularz
email: agnieszka_sularz@me.com, agnieszka.sularz@gmail.com

LANGUAGES SPECIALITIES

Polish – German – English
Maritime, Agriculture, Community Information, Legal

EDUCATIONAL BACKGROUND

- 2001 - 2008 Studies at the Vienna Center for Translation Studies at University of Vienna, Austria
- Graduation: October 2008
- Language combination: Polish – German – English
- Studies at the School of Management and Languages at Heriot-Watt University, Edinburgh, UK
as part of Erasmus Exchange Programme from September 2007 to March 2008
- 2003 - 2005 Art History Studies at University of Vienna
- 1999 - 2001 Urban Planning Studies at University of Technology, Vienna
- 1998 - 1999 German Language Course within the framework of the Viennese University Preparation
Programme, Vienna
- 1994 - 1998 High School of Fine Arts, Bielsko-Biala, Poland

WORK EXPERIENCE

- from 2006 Co-operation with Mag. Arkadiusz Jaworski, Sworn Court Interpreter for the languages Polish,
German and English, Vienna
Translated various legal and technical texts
- 2007-2008 Global Languages, Edinburgh (4 months), UK
Did community interpreting for Polish citizens at medical centers and hospitals

OTHER WORK EXPERIENCE

- from 2006 (except for Sept.2007-March 2008 – due to scholarship at HWU in Edinburgh)
Marketing Manager and English Course Coordinator
Language school *abc Bildungszentrum*, Vienna
My duties are:
- Work with international team in English, German, and Polish to administer and manage language school serving 100+ students per month from 50+ countries
 - Dealing with enquires of international teachers and students
 - Mediating between the English speaking teachers and the German speaking management
 - Co-operation within the project of adjusting all language courses taught at the school to the Common European Framework of Languages
 - Co-wrote 40+ page marketing plan including corporate image, niche analysis, branding, quality improvement, and educational standards proposals

LANGUAGE SKILLS

I was born in Poland, but I have been living in Austria for the last 10 years so my language skills in Polish and German are almost equally good. I acquired English language skills throughout many language courses and private lessons, later on through Translation Studies at University of Vienna. Working in international environment, daily intensive professional interaction with native speakers, many stays in English spoken countries, reading news and literature – all these activities help me enhance my vocabulary and regularly practise all aspects of the English language.

ADDITIONAL INFORMATION

Art history, sailing and languages are my greatest passions, which is why I chose Vienna - the multi-cultural capital situated in a short distance from my home country - as a place to study and live. Although I have been living abroad for years, I still often go to Poland and am interested in the issues influencing the lives of Poles living in Poland and abroad, especially concerning the communication and language skills of young Poles living outside of their country of origin.

REFERENCES

Available on request